

**AURORA®**

AU 346



Electric

# COFFEE GRINDER

ONLY FOR HOUSEHOLD USE

[www.aurora-tm.eu](http://www.aurora-tm.eu)

[www.aurora-ua.com](http://www.aurora-ua.com)



**ENG Components identification**

1. Cover
2. Body
3. Removable coffee grinder bowl
4. Removable blender bowl
5. Coffee mill knife
6. Blender knife

**UKR Опис схеми приладу**

1. Кришка
2. Корпус
3. Знімна чаша кавомолки
4. Знімна чаша блендера
5. Ніж кавомолки
6. Ніж блендера

**LTU Prietaiso schemos aprašymas**

1. Dangtelis
2. Kūno
3. Nuimamas kavos malimo mašinos dubuo
4. Nuimamas blenderio indas
5. Kavos malimo peilis
6. Maišytuvo peilis

**EST Seadme skeemi kirjeldus**

1. Kaane
2. Keha
3. Eemaldatav kohviveski kauss
4. Eemaldatav segisteri kauss
5. Kohviveski noa
6. Blenderi nuga

**RUS Описание схемы прибора**

1. Крышка
2. Корпус
3. Съёмная чаша кофемолки
4. Съёмная чаша блендера
5. Нож кофемолки
6. Нож блендера

**POL Opis schematu urządzenia**

1. Pokrywa
2. Organ
3. Wyjmowana miska do mielenia kawy
4. Wyjmowana miska z blenderem
5. Nóż do mielenia kawy
6. Nóż do blendera

**LVA Ierīces shēmas apraksts**

1. Vāks
2. Ķermēņa
3. Noņemama kafijas dzirnaviņas bļoda
4. Noņemams blenderis bļodā
5. Kafijas dzirnaviņas nazis
6. Blendera nazis

**RO/MD Schema descriere produs**

1. Capac
2. Carcasa
3. Bolt de măcinat cu cafea detaşabil
4. Bolt detaşabil de blender
5. Cuţit de cafea
6. Cuţitul pentru blender

**SPECIFICATIONS**

Power supply	220-240V ~50/60Hz
Power	200 W

**CONTENT \ СОДЕРЖАНИЕ \ ЗМІСТ \ ZAWARTOŚĆ \ TURINYS \ SATURS \ SISU \ CONȚINUT**

**COMPONENTS IDENTIFICATION \ ОПИСАНИЕ \ ОПИС \ OPIS \ APRAŠYMAS \ APRAKSTS \ KIRJELDUS \ DESCRIERE** ..... 2

**ENGLISH** ..... 3

**РУССКИЙ** ..... 3

**УКРАЇНСЬКА** ..... 4

**POLSKI** ..... 5

**LIETUVOS** ..... 6

**LATVIJAS** ..... 6

**EESTI KEEL** ..... 7

**ROMÂNESC** ..... 8

## SECURITY MEASURES

Please read this manual carefully before using the product to avoid damage during use. Before switching on the product, make sure that the technical specifications of the product shown on the label correspond to the parameters of the electric network. Incorrect use can lead to damage of the product, cause material damage or cause damage to the health of the user. Use only for household purposes in accordance with this Manual. The product is not intended for commercial use. Use the product only for its intended purpose. Do not use the product near the kitchen sink, outdoors and in rooms with high humidity. Always unplug the product from the electrical network when it is not in use, as well as before assembly, disassembly and cleaning. The product must not be unattended while it is connected to the electric network. Make sure that the power cord does not touch the sharp edges of furniture and hot surfaces. To avoid electric shock, do not attempt to disassemble or repair the product by yourself. When disconnecting the product from the electric network, do not pull on the power cord, hold the plug. Do not twist or wind the cord. The product is not designed to be operated by an external timer or a separate remote control system. The product is not intended for use by persons with reduced physical, sensory or mental abilities, or if they have no experience or knowledge, if they are not controlled or instructed about the use of the device by the person

responsible for their safety. Do not allow children to use the product as a toy. Do not use accessories that are not included in the delivery suite. **ATTENTION!** Do not allow children to play with plastic bags or wrapping film. **THREAT OF SUFFOCATION! ATTENTION!** Do not use this product outdoors. **ATTENTION!** Be especially careful if children under 8 years or people with disabilities are close to the product in use. **ATTENTION!** Do not use this product near combustible materials, explosives, or self-igniting gases. Do not install this product near a gas or electric stove, or other heat sources. Do not expose the product to direct sunlight. **ATTENTION!** Do not allow children under 8 years to touch the body, the power cord and the plug of the power cord while the product is in operation. If the product has been kept for a while at a temperature below 0°C, it must be left at room temperature for at least 2 hours before switching it on. When connecting the product to an electrical network do not use an adapter. Do not touch the moving parts of the product. To avoid damage, transport and store the product in its original packaging. During breaks, place the product out of the reach of children. **ATTENTION!** THE COFFEE GRINDER IS INTENDED ONLY FOR GRINDING COFFEE BEANS. **ATTENTION!** For additional protection in the power circuit, it is advisable to install a residual current device with a rated operating current not exceeding 30 mA. To install the device, contact a specialist.

## PREPARATION FOR WORK

Remove the coffee grinder from the packaging, and remove all packing materials. Wash the lid with warm water and detergent, and carefully dry it. Wipe the containers with a damp cloth.

## WORK

Place the product on a flat surface.

### REMOVABLE CONTAINERS

Place the food in the bowl that you have chosen. Install the bowl on the motor part in such a way that the clamps on the bowl coincide with the grooves on the motor part. Turn the bowl clockwise without exerting any effort until it will be locked. Install the top transparent cover. Connect the product to an electrical outlet. Press the top cover to the motor part to

start the work. You should unplug the product from the mains and wait until the motor stops completely at the end of the work, before removing the processed products. The maximum permissible continuous operation time should not exceed 30 seconds, with a mandatory break of at least 1 minute. **ATTENTION!** DO NOT INCLINE A COFFEE WITHOUT A COVER. After finishing the grinding of coffee, wait until the engine stops completely, unplug the coffee grinder from the mains, carefully remove the lid and remove the ground coffee from the container.

## CLEANING AND MAINTENANCE

Make sure the motor is fully stopped. Unplug this product from the wall outlet. Remove the rests of ground coffee from the container. Do not immerse the grinder body in water or any other liquid. The body and container for coffee should be wiped with a damp cloth, then carefully dry them. Do not use abrasive or chemical cleaners. It is not recommended to wash any components of the coffee grinder in the dishwasher.

## STORAGE

Before storage, make sure that the product is disconnected from electric network. Complete all the requirements of the CLEANING AND MAINTENANCE section. Keep the product in a dry, cool place and out of the reach of children



This symbol on the product and packaging means that used electrical and electronic products, as well as batteries, should not be disposed of with household waste. They need to be taken to specialized reception points. For more information on existing waste collection systems, contact your local authorities. Correct disposal will help to save valuable resources and prevent negative impact on human health and the state of the environment that may result from improper handling of waste.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией изделия во избежание поломок при использовании. Перед включением изделия проверьте, соответствуют ли технические характеристики изделия, указанные на наклейке, параметрам электросети. Некорректное использование может привести к поломке изделия, нанести материальный ущерб или причинить вред здоровью пользователя. Использовать только в бытовых целях согласно данному Руководству по эксплуатации. Изделие не предназначено для коммерческого применения. Используйте изделие только по прямому его назначению. Не используйте изделие в непосредственной близости от кухонной раковины, на улице и в помещениях с повышенной влажностью воздуха. Всегда отключайте изделие от электросети, если Вы его не используете, а также перед сборкой, разборкой и чисткой. Изделие не должно быть без присмотра, пока оно подключено к сети питания. Следите, чтобы сетевой шнур не касался острых кромок мебели и горячих поверхностей. Во избежание поражения электротоком не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать изделие. При отключении изделия от электросети не тяните за шнур питания, беритесь за вилок. Не переключайте и ни на что не наматывайте сетевой шнур. Изделие не предназначено для приведения в действие внешним таймером

или отдельной системой дистанционного управления. Изделие не предназначено для использования лицами с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями, а также при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем либо не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Не разрешайте детям использовать изделие в качестве игрушки. Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки. **ВНИМАНИЕ!** Не позволяйте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. **УГРОЗА УДУШЬ!** **ВНИМАНИЕ!** Не используйте изделие вне помещения. **ВНИМАНИЕ!** Будьте особенно внимательны, если близости от работающего изделия находятся дети младше 8 лет или лица с ограниченными возможностями. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте изделие вблизи горючих материалов, взрывчатых веществ и самовоспламеняющихся газов. Не устанавливайте изделие рядом с газовой или электрической плитой, а также другими источниками тепла. Не подвергайте изделие воздействию прямых солнечных лучей. Не разрешайте детям младше 8 лет прикасаться к корпусу, к сетевому шнуру и к вилке сетевого шнура во время работы изделия. Если изделие некоторое время находилось при температуре ниже 0°C, перед включением его следует выдержать

при комнатной температуре не менее 2 часов. **ВНИМАНИЕ!** При подключении изделия к электрической сети не используйте переходник. Не прикасайтесь к движущимся частям изделия. Чтобы избежать повреждений, транспортируйте и храните изделие только в заводской упаковке. Во время перерывов, размещайте изделие в недоступных для детей местах. **ВНИМАНИЕ!** КОФЕ-

## ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Извлеките кофемолку из упаковки, и удалите все упаковочные материалы. Вымойте крышку теплой водой с моющим средством, и тщательно ее просушите. Емкости протрите влажной тряпкой.

## РАБОТА

Установите изделие на ровной поверхности.

### СЪЕМНЫЕ ЕМКОСТИ

Поместите продукты в выбранную Вами чашу. Установите чашу на моторную часть таким образом, чтобы фиксаторы на чаше совпали с пазами на моторной части. Не прилагайте усилий поверните чашу по часовой стрелке до полной фиксации. Установите верхнюю прозрачную крышку. Подключите изделие к электрической сети. Для начала работы прижмите верхнюю крышку к моторной части.

## ЧИСТКА И УХОД

Убедитесь, что мотор полностью остановился. Отключите изделие от электросети. Удалите остатки молотого кофе из емкости. Запрещается погружать корпус кофемолки в воду или любую другую жидкость. Корпус и емкость для кофе следует протирать влажной тканью, после этого тщательно их просушите. Не используйте абразивные и химические чистящие средства. Не рекомендуется мыть любые составляющие кофемолки в посудомоечной машине.

## ХРАНЕНИЕ

Перед хранением убедитесь, что изделие отключено от электросети. Выполните все требования раздела ЧИСТКА И УХОД. Храните изделие в сухом, прохладном и недоступном для детей месте.



Данный символ на изделии и упаковке означает, что использованные электрические и электронные изделия, а также батарейки не должны утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Их нужно сдавать в специализированные пункты приема. Для получения дополнительной информации по существующим системам сбора отходов обратитесь в местные органы власти. Правильная утилизация поможет сохранить ценные ресурсы и предотвратить возможное негативное влияние на здоровье людей и состояние окружающей среды, которые могут возникнуть в результате неправильного обращения с отходами.

## ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Уважно прочитайте цю інструкцію перед експлуатацією виробу, щоб уникнути поломок при використанні. Перед включенням виробу перевірте, чи відповідають технічні характеристики виробу, позначені на наклейці, параметрам електромережі. Неправильне використання може призвести до поломки виробу, завдати матеріальної шкоди або заподіяти шкоду здоров'ю користувача. Використовувати тільки в побутових цілях згідно з цим Керівництвом по експлуатації. Прилад не призначений для комерційного застосування. Використовуйте виріб тільки за прямим його призначенням. Не використовуйте виріб в безпосередній близькості від кухонної раковини, на вулиці і в приміщеннях з підвищеною вологістю повітря. Завжди відключайте виріб від електромережі, якщо він не використовується, а також перед складанням, розбиранням і чищенням. Виріб не повинен бути без нагляду, поки він підключений до мережі живлення. Слідкуйте, щоб мережевий шнур не торкався гострих кромок меблів і гарячих поверхонь. Щоб уникнути ураження електричним струмом не намагайтеся самостійно розбирати і ремонтувати виріб. При відключенні виробу не тягніть за шнур живлення, беріться за вилку. Не перекручуйте і ні на що не намотуйте мережевий шнур. Прилад не призначений для приведення в дію зовнішнім таймером або окремою системою дистанційного керування. Прилад не призначений для використання особами зі зниженими фізичними, чуттєвими або розумовими здібностями, а також при відсутності у них досвіду або знань, якщо вони не знаходяться під контролем або не проінструктовані про ви-

МОЛКА ПРЕНАЗНАЧЕНА ТОЛЬКО ДЛЯ ИЗМЕЛЬЧЕНИЯ КОФЕЙ-НЬХ ЗЕРЕН. **ВНИМАНИЕ!** Для дополнительной защиты в цепь питания целесообразно установить устройство защитного отключения с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Для установки устройства обратитесь к специалистам.

По завершении работы, прежде, чем извлекать переработанные продукты, отключите изделие от электросети и дождитесь полной остановки электродвигателя. Максимально допустимое время непрерывной работы – не должно превышать 30 секунд, с обязательным перерывом не менее 1 минуты. **ВНИМАНИЕ!** ЗАПРЕЩАЕТСЯ ВКЛЮЧАТЬ КОФЕМОЛКУ БЕЗ КРЫШКИ. После окончания измельчения кофе, дождитесь полной остановки двигателя, отключите кофемолку от электросети, аккуратно снимите крышку и удалите из емкости молотый кофе.

користання приладу особою, відповідальною за їх безпеку. Не дозволяйте дітям використовувати виріб в якості іграшки. Не використовуйте приладу, що не входить в комплект поставки. **УВАГА!** Не дозволяйте дітям гратися з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. ЗАГРОЗА ЗАДУХИ! **УВАГА!** Не використовуйте виріб поза приміщенням. **УВАГА!** Будьте особливо уважні, якщо поблизу від працюючого виробу знаходяться діти молодше 8 років або особи з обмеженими можливостями. **УВАГА!** Не використовуйте виріб поблизу горючих матеріалів, вибухових речовин і самозаймих газів. Не ставте виріб поруч з газовою або електричною плитою, а також іншими джерелами тепла. Не піддавайте виріб дії прямих сонячних променів. **УВАГА!** Не дозволяйте дітям молодше 8 років торкатися до корпусу, до кабеля живлення і до місця підключення кабеля живлення під час роботи виробу. Якщо виріб деякий час перебував при температурі нижче 0°C, перед включенням його слід витримати при кімнатній температурі не менше 2 годин. При підключенні виробу до електричної мережі не використовуйте перехідник. Не торкайтеся до рухомих частин виробу. Щоб уникнути пошкоджень, транспортуйте і зберігайте виріб тільки в заводській упаковці. **УВАГА!** КАВОМОЛКА ПРИЗНАЧЕНА ТІЛЬКИ ДЛЯ ПОДРІБНЕННЯ КАВОВИХ ЗЕРЕН. **УВАГА!** Для додаткового захисту в ланцюг харчування доцільно встановити пристрій захисного відключення з номінальним струмом спрацьовування, що не перевищує 30 мА. Для установки пристрою зверніться до фахівців.

## ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

Вийміть кавомолку з упаковки, і видаліть весь пакувальний матеріал. Вийміть кришку теплою водою з мийним засобом, і ретельно її просушіть. Емності протріть вологою ганчіркою.

## РОБОТА

Встановлення пристрою на рівній поверхні.

### ЗМІНИ ЕМНОСТІ

Помістіть продукти в обрану Вами чашу. Встановіть чашу на

моторну частину таким чином, щоб фіксатори на чаші збіглися з пазами на моторній частині. Не докладаючи зусиль поверніть чашу за годинниковою стрілкою до повної фіксації.

Встановіть верхню кришку. Підключіть виріб до електричної мережі. Для початку роботи притисніть верхню кришку до моторної частини. По завершенні роботи, перш, ніж витягувати перероблені продукти, вимкніть виріб з електромережі та дочекайтеся повної зупинки електродвигуна. Максимально допустимий час безперервної роботи - не повинен

## ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Переконайтеся, що мотор повністю зупинився. Вимкніть виріб від електромережі. Видаліть залишки меленої кави з ємності. Ніколи не занурюйте корпус кавомолки в воду або будь-яку іншу рідину. Корпус і ємність для кави слід протирати вологою тканиною, після чого ретельно їх просушіть. Не використовуйте абразивні та хімічні засоби для чищення. Не рекомендується мити будь-які складові кавомолки в посудомийній машині.

## ЗБЕРІГАННЯ

Перед зберіганням переконайтеся, що виріб відключено від електромережі. Виконайте всі вимоги розділу ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД. Тримайте виріб в сухому, прохолодному та недоступному для дітей місці.



Даний символ на виробі та упаковці означає, що використані електричні та електронні вироби, а також батарейки не повинні утилізуватися разом із звичайними побутовими відходами. Їх потрібно здавати до спеціалізованих пунктів прийому. Для отримання додаткової інформації щодо існуючих систем збору відходів зверніться до місцевих органів влади. Належна утилізація допоможе зберегти цінні ресурси та запобігти можливому негативному впливу на здоров'я людей і стан навколишнього середовища, який може виникнути в результаті неправильного поводження з відходами.

## ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

Przed rozpoczęciem użytkowania wyrobu uważnie przeczytaj niniejszą instrukcję, aby uniknąć jego uszkodzenia. Przed włączeniem wyrobu sprawdź, czy charakterystyki techniczne, podane na etykiecie, odpowiadają parametrom sieci elektrycznej. Niewłaściwe użytkowanie może doprowadzić do uszkodzenia wyrobu, nanieść szkody materialne lub zaszkodzić zdrowiu użytkownika. Do użytku wyłącznie w celach domowych zgodnie z daną instrukcją obsługi. Wyrób nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego. Używaj wyrobu tylko zgodnie z jego bezpośrednim przeznaczeniem. Nie używaj produktu w bezpośrednim sąsiedztwie ze zlewem kuchennym, na dworze oraz w pomieszczeniach o zwiększonej wilgotności powietrza. Zawsze odłączaj wyrób od sieci elektrycznej, jeżeli nie korzystasz z niego oraz przed rozpoczęciem montażu, demontażu i czyszczenia. Wyrób nie powinien pozostawać bez nadzoru, dopóki jest on podłączony do sieci zasilającej. Pilnuj, aby przewód sieciowy nie dotykał ostrych krawędzi mebli i powierzchni gorących. Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym nie próbuj samodzielnie rozbić i remontować wyrobu. Podczas odłączenia wyrobu od sieci elektrycznej nie ciągnij za przewód zasilający, chwytaj wtyczkę. Nie skracaj ani na nic nie nawijaj przewodu sieciowego. Wyrób nie jest przeznaczony do uruchomienia za pomocą zewnętrznego timera lub odrębnego systemu zdalnego sterowania. Wyrób nie jest przeznaczony do używania przez osoby niepełnosprawne fizycznie, psychicznie lub z ograniczoną wrażliwością, a także w przypadku, gdy nie posiadają one doświadczenia lub wiedzy, jeśli nie są one pod kontrolą bądź nie zostały one poinstruowane o użyciu urządzenia przez osobę, odpowiedzialną za

перевищувати 30 секунд, з обов'язковою перервою не менше 1 хвилини. **УВАГА! ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ ВМККАТИ** Кавомолку БЕЗ КРИШКИ. Після закінчення подрібнення кави, дочекайтеся повної зупинки двигуна, вимкніть кавомолку від електромережі, обережно зніміть кришку і видаліть з ємності мелену каву.

ich bezpieczeństwo. Nie pozwalaj dzieciom używać wyrobu jako zabawki. Nie używaj akcesoriów, nie wchodzących w komplet dostawy. **UWAGA!** Nie pozwalaj dzieciom na zabawę z torbami plastikowymi lub folią opakowaniową. **NIEBEZPIECZEŃSTWO DUSZNOŚCI!** **UWAGA!** Nie używaj wyrobu poza pomieszczeniem. **UWAGA!** Zachowaj szczególną uwagę, jeśli w pobliżu działającego wyrobu znajdują się dzieci do lat 8 lub osoby niepełnosprawne. **UWAGA!** Nie używaj wyrobu w pobliżu materiałów łatwopalnych, materiałów wyciecznych i gazów samozapalnych. Nie należy stawiać wyrobu obok kuchenek gazowych lub elektrycznej oraz innych źródeł ciepła. Nie należy narażać wyrobu na bezpośrednie oddziaływanie promieni słonecznych. **UWAGA!** Nie pozwalaj dzieciom do lat 8 dotykać korpusu, przewodu sieciowego i wtyczki przewodu sieciowego podczas działania wyrobu. Jeżeli wyrób przez pewny czas znajdował się przy temperaturze poniżej 0 °C, przed jego włączeniem należy pozostawić go w temperaturze pokojowej w ciągu co najmniej 2 godzin. Przy podłączeniu wyrobu do sieci elektrycznej nie należy używać adaptera. Nie dotykaj obracających się części wyrobu. Aby uniknąć uszkodzeń, transportuj i przechowuj wyrób wyłącznie w opakowaniu fabrycznym. Podczas przerwy umieszczaj wyrób w miejscach niedostępnych dla dzieci. **UWAGA!** MŁYNEK DO KAWY PRZEZNACZONY JEST WYŁĄCZNIE DO ROZDRABNIANIA KAWY W ZIARNACH. **UWAGA!** W celu dodatkowego zabezpieczenia w obwodzie zasilania zaleca się zainstalować wyłącznik automatyczny z instalowanym prądzie zadziałania nie przekraczającym 30 mA. W celu instalacji urządzenia należy zwrócić się do specjalistów.

## PRZYGOTOWANIE DO UŻYCIA

Wymyj młynek do kawy z opakowania i usuń wszystkie materiały opakunkowe. Wymyj pokrywę ciepłą wodą ze środkiem do mycia i dokładnie ją wysusz. Wytrzyj pojemniki wilgotną ściereczką.

## PRACA

Postaw wyrób na równej powierzchni.

### WYJMOWANE POJEMNIKI

Umieść jedzenie w misce, którą wybrałeś. Zamontuj miskę na części silnika w taki sposób, aby zaciski na misce pokrywały się z rowkami na części silnika. Obróć miskę w prawo, nie wywierając żadnego wysiłku, dopóki nie zostanie zablokowany. Zainstaluj górną przezroczystą pokrywę. Podłącz urządzenie do gniazda elektrycznego. Naciśnij górną pokrywę do części silnika, aby rozpocząć pracę.

## CZYSZCZENIE I OBSŁUGA

Upewnij się, że silnik całkowicie zatrzymał się. Odłącz urządzenie od sieci elektrycznej. Usuń pozostałości zmielonej kawy z pojemnika. Zabronione jest zanurzanie korpusu młynka do kawy w wodzie lub jakimkolwiek innym płynie. Korpus i pojemnik do kawy należy przecierać wilgotną szmatką, po czym dokładnie wysuszyć. Nie używaj ściernych i chemicznych środków do czyszczenia. Nie zaleca się mycia jakichkolwiek części składowych młynka do kawy w myce.

## PRZECHOWYWANIE

PRZECHOWYWANIE Przed przechowywaniem upewnij się, że wyrób jest odłączony od sieci elektrycznej. Spełnij wszystkie wymagania rozdziału CZYSZCZENIE I OBSŁUGA. Przechowuj wyrób w suchym, chłodnym i niedostępnym dla dzieci miejscu.



Dany symbol na wyrobie i opakowaniu oznacza, że zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych oraz baterii nie należy utylizować razem z odpadami komunalnymi. Należy je здавати в wyspecjalizowanych punktach odbiorczych. W celu uzyskania dodatkowych informacji dotyczących istniejących systemów zbierania odpadów skontaktuj się z lokalnymi władzami. Prawidłowa utylizacja pozwoli zachować cenne zasoby i zapobiec ewentualnemu negatywnemu oddziaływaniu na zdrowie ludzi i stan środowiska, które może zaistnieć w wyniku niewłaściwego obchodzenia się z odpadami.

## SAUGOMO REIKALAVIMAI

Kad naudojimo metu išvengtumėte prietaiso gedimų, atidžiai perskaitykite šias naudojimo instrukcijas. Prieš jungdami prietaisą patikrinkite, ar lipduke nurodytos prietaiso techninės specifikacijos atitinka elektros tinklo parametrus. Neteisingai naudojant gali būti sugadintas prietaisas, padaryta materialinė žala arba pakenkta naudotojo sveikata. Tik buitiniam naudojimui ir tik vadovaujantis pateiktu naudojimo vadovu. Prietaisas neskirtas komerciniam naudojimui. Prietaisą naudokite tik pagal paskirtį. Prietaiso nenaudokite šalia virtuvinės plautuvės, lauke ir patalpose, kuriose yra padidintas oro drėgmės. Jeigu prietaiso nenaudojate, taip pat prieš surinkimą, išardymą ir valymą, visada jį atjunkite nuo elektros maitinimo tinklo. Kai prietaisas yra prijungtas prie elektros maitinimo tinklo, jis neturi būti paliktas be priežiūros. Stebėkite, kad maitinimo laidas nesiliesių su aštriais baldų kraštais ir įkaitusiais paviršiais. Kad išvengtumėte sužalojimo elektros srove, nebandykite savarankiškai gaminio ardyti ir remontuoti. Atjungdami prietaisą nuo elektros maitinimo tinklo netempkite už maitinimo laiko, o traukite už kištuko. Nepersukite ir ant nieko nevyنيokite maitinimo laido. Prietaisas negalima įjungti naudojant išorinį laikmatį arba atskirą nuotolinio valdymo sistemą. Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims su ribotais fiziniais, jutiminiais ar protiniais gebėjimais arba turintiems per mažai patirties bei žinių, nebent juos prižiūrėtų ar apmokytų naudotis prietaisu už jų

## PARUOŠIMAS NAUDOJIMUI

Išimkite kavاملę iš pakuotės ir pašalinkite visas pakavimo medžiagas. Dangtelį nuplaukite šiltu vandeniu ir valikliu ir kruopščiai nusausinkite. Nuvalykite konteinerius drėgnu skudurėliu.

## VEIKIMAS

Prietaisą padėkite ant lygaus paviršiaus.

### NUIMAMI KONTEINERIAI

Įdėkite maistą į bokštą, kurį pasirinkote. Įdėkite dubenį ant variklio dalies tokiu būdu, kad laikiklio ant dubens sutaptų su variklio dalies grioveliais. Pasukite dubenį pagal laikrodžio rodyklę, nepadarydami jokių pastangų, kol jį nebus užrakinta. Įstatykite viršutinį permatomą dangtelį. Prijunkite gaminį prie elektros lizdo. Norėdami pradėti

## VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

Jsitikinkite, kad variklis visiškai sustojo. Prietaisą atjunkite nuo elektros maitinimo tinklo. Iš talpos pašalinkite maltos kavos likučius. Draudžiama kavاملės korpusą merkti į vandenį arba kitą skystį. Korpusą ir talpą kavai valyti drėgna šluoste, po to, kruopščiai juos nusausinkite. Nenaudokite abrazyvinių arba cheminių valiklių. Nerekomenduojama plauti bet kokių kavاملės dalių indaplovėje.

## SAUGOKIMAS

Prieš saugojimą įsitikinkite, kad prietaisas yra atjungtas nuo elektros tinklo. Įvykdykite visus skyriaus VALYMAS IR PRIEŽIŪRA reikalavimus. Prietaisą saugokite sausoje, vėsioje ir vaikams nepasiekiamoje vietoje.



Ant gaminio ir pakuotės nurodytas simbolis reiškia, kad nebenaudojami elektros ir elektroniniai prietaisai, taip pat baterijos, neturi būti išmetami kartu su buitineis atliekomis. Jūs būtina pristatyti į specialius surinkimo punktus. Dėl papildomos informacijos apie esamą atliekų surinkimo sistemą kreipkitės į vietos valdžios įstaigas. Tinkamas šalinimas padės išsaugoti brangius resursus ir išvengti neigiamos įtakos žmonių sveikatai ir aplinkai, kuri gali kilti dėl netinkamai atliekamų veiksmų su atliekomis.

## DROŠIBAS PASĀKUMI

Pirms ierices izmantošanas uzmanīgi izlasiet šo instrukciju, lai izvairītos no bojājumiem. Pirms ierices ieslēgšanas pārbaudiet, vai tās tehniskā specifikācija, kas norādīta uz uzlīmes, atbilst elektriskā tīkla parametriem. Nepareizi izmantojot ierici, to var sabojāt, var rasties materiāli zaudējumi vai kaltejtums lietotāja veselībai. Izmantot tikai sadzīvē, kā noteikts šajā Lietošanas instrukcijā. Izstrādājums nav paredzēts komercīalai izmantošanai. Izmantojot ierici tikai paredzētajam mērķim. Nenovietojiet ierici virtuves izlietnes tuvumā, ārpus telpām un telpās ar paaugstinātu gaisa mitrumu līmenī. Vienmēr atvienojiet ierici no elektrotīkla, ja to neizmantojat, kā arī pirms salikšanas, izjaukšanas un tīrīšanas. Ierici nedrīkst atstāt bez uzraudzības, ja tā ir pievienota elektrotīklam. Pārīcinieties, ka vads nesaskaras ar asām mēbeļu malām un karstām virsmām. Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena, nemēģiniet patstāvīgi izjaukt un remontēt ierici. Atvienojot ierici no elektrotīkla, nevelciet aiz vada, bet gan satveriet aiz kontaktdakšas. Nelieciet vadu un netiniet to uz priekšmetiem. Ierice nav piemērota, lai to ieslēgtu, izmantojot taimerī vai atsevišķu tālvadības sistēmu. Ierici nav ieteicams izmantot personām, kuru fiziskās un garīgās spējas ir pazeminātas, kā arī ja personām nav zināšanu vai pieredzes ierices izmantošanā, ja vien tās neatrodas personas, kura ir atbildīga par to drošību, kontrolē vai ir instruētas par izstrādājuma lietošanu. Neļaujiet bērniem rotālijās ar izstrādājumu. Neizmantojiet piederumus, kuri nav

sauga atsakingas asmuo. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu kaip su žaislu. Nenaudokite priedų, kurie nėra pateikiami su prietaisu. **DĖMESIO!** Neleiskite vaikams žaisti su polietileno maišeliais arba pakavimo plėvele. **UŽDUSIMO PAVOJUS!** **DĖMESIO!** Nenaudokite gaminio lauke. **DĖMESIO!** Būkite ypač dėmesingi, jeigu šalia veikiančio prietaiso yra jaunesniū nei 8 metų vaikų arba asmenų, turinčių fizinę negalią. **DĖMESIO!** Prietaiso nenaudokite šalia degių ir sprogių medžiagų, bei savaime užsiliepsnojančių dujų. Prietaiso nestatykite šalia dujinės arba elektrinės viryklės, o taip pat kitų karščio šaltinių. Prietaisą saugokite nuo tiesioginių saulės spindulių poveikio. **DĖMESIO!** Veikinti prietaisui, jaunesniems nei 8 metai vaikams neleiskite liesti korpuso, maitinimo laido ir kištuko. Jeigu prietaisas surų laiką būna žemesnėje nei 0 °C temperatūroje, prieš jungdami prietaisą, leiskite jam aklimatizuotis bent 2 valandas. Prietaisą jungdami prie elektros maitinimo tinklo nenaudokite adapterio. Nesilieskite prie judančių prietaiso dalių. Norėdami išvengti pažeidimų, prietaisą gabenkite ir saugokite tik gamyklinėje pakuotėje. Kai prietaiso nenaudojate, laikykite jį vaikams nepasiekiamoje vietoje. **DĖMESIO!** KAVAMALĖ YRA SKIRTA TIK KAVOS PUPELIŲ MALIMUI. **DĖMESIO!** Papildomam saugumui užtikrinti, elektros maitinimo tinkle rekomenduojama sumontuoti apsauginį išjungiklį, kurio vardinė suveikimo srovė ne didesnė kaip 30 mA. Dėl įtaiso montavimo būtina kreiptis į specialistą.

darbą, paspauskite variklio dalies viršutinį dangtį. Prieš pašalindami perdirtus produktus, jūs turite ištraukti maitinimą iš maitinimo tinklo ir palaukti, kol variklis sustos iki galo. Didžiausia leistina nepertraukiamo veikimo trukmė neturi viršyti 30 sek. Turi būtina daromos ne trumpesnės kaip 1 min. pertraukos. **DĖMESIO!** DRAUDŽIAMA ĮJUNGTI KAVAMALĖ BE DANGTELIO. Baigę malti kavą, palaukite kol variklis visiškai sustos, atjunkite kavاملę nuo elektros tinklo, atsargiai nuimkite dangtelį ir pašalinkite maltos kavos talpą.

## SAGATAVOŠANÄS DARBINÄŠANA

Izsaioojiet kafijas dzirnavinas un nojemiet visus iepakojuma materiatlus. Nomazgäijiet väciu ar siltu üdeni ar mazgäšanas lidzekli, péc tam rūpigi nosusiniet. Noslukiet konteinerus ar mitru dränu.

## DARBINÄŠANA

Novietojiet izsträdäjumu uz lidzenas virsmas.

### NOJEMAMI KONTEINERI

leviojiet ädienu blöda, kuru esat izväljëjis. Blödu uzstädiet uz motora dalas trauku veldä, lai bides skavas sakrit ar gröpem uz motora dalas. Pagrieziet trauku pulkstenräditi virzienä, nepadarot nekädas püles, lidz tas tiks blokëts. Uzliciet augšjo pärdzäzamo väciu. Pievienojiet produktu elektrības kontaktigzdi. Lai säktu darbu, nospiédiet motora dalas augšjo väku. Pirms produkcijas nojemšanas,

produkta iznemšana no elektrotikla ir jüzislézd no strävas un jägaida, lidz motors pilnibä apstäjies darba beigäs. Nepärtrauktas darbinäšanas maksimälais pieäujamais laiks – nedrökt pärsniet 30 sekundes, obligätis pärraukums vismaz vienu minüti. **UZMANIBU!** AIZLIEGTS IESLÉGT KAFIJAS DZIRNAVINAS BEZ UZLIKTA VÄCIÄ. Péc kafijas malšanas pabeigšanas pagaidiet, lidz motors ir pilnibä apstäjies, atvienojiet dzirnavinas no elektrotikla rozetes, uzmanigi nojemiet väciu un iznemiet no tvertnes samalto kafiju.

## TIRIŠANA UN KOPŠANA

Pärliecinieties, ka motors ir pilnibä apstäjies. Atvienojiet izsträdäjumu no elektrotikla rozetes. Izņemiet no tvertnes maltäs kafijas pärpalkumu. Aizliegts kafijas dzirnavinu korpusu iemékt üdeni vai jëburä citä šäidrumä. Notiriet ierices korpusu un kafijas tvertni ar mitru dränu, péc tam rūpigi nosusiniet. Nelietojiet abrazivus un ķimiskas tirišanas lidzeklus. Nekädas kafijas dzirnavinu detaļas nav ieteicams mazgät trauku mazgäjämä mašinä.

## GLABÄŠANA

Pirms ierices novietošanas glabäšanai pärliecinäties, ka tā ir atvienota no elektrotikla. Izpildiet visas prasības sadaļä TIRIŠANA UN KOPŠANA. Glabäjiet ierici sausä, vēsä un bērniem nepieejämä vietä.



Šis simbols uz ierices un iepakojuma nozīmē, ka nederigäs elektriskäs un elektroniskäs ierices, kä arī baterijas nedrökt ütližt kopä ar sadzives atrkritumiem. Täs ir jändod ipätos pieprensšanas punktos. Lai iegutu papildu informäciju par spēkä esošo atrkritumu saväšanas kätibu, vēršeties pie vietëjiem varas orgäniem. Pareiza utilizäcija palidzēs saglabät nozigmus resursus un novérst cilveku veselibai un apkärtējäs vides stävoklimi potenciälu negativu ietekmi, kas var rasties nepareizas riköšanas ar atrkritumiem dël.

## OHUTUSMEETMED

Enne seadme kasutamist lugege tähelepanelikult läbi käesolev juhend, et väldita rikete teket kasutamise ajal. Enne seadme elektrivörku ühendamist kontrollige, et seadme kleebisel toodud tehnilised parameetrid vastaks elektrivörgu parameetritele. Ebakorrekne kasutamine võib tuua kaasa seadme rikkimineku, materiaalse kahju, või kahjustada kasujata tervist. Vastavalt käesolevale Kasutusjuhendile lubatud kasutada ainult oimelistel eesmärkidel. Seade ei ole ette nähtud kommertsliku kasutamise jaoks. Kasutage seadet ainult sihtotstarbekohaselt. Ärge kasutage seadet köögivalamu vahetus läheduses, tänaval ega körgendatud õhuniiskusega ruumides. Lülitage seade alati elektrivörgust välja, kui Te seda ei kasuta, samuti enne kokkupanekut, lahtivõtmist või puhastamist. Seadet ei tohi jätta järelevalveta, kuni see on toitevörku ühendatud. Jälgige, et toitekaabel ei puutuks vastu mööbli teravaid servasid ega tuliseid pindasid. Elektrilöögi saamiseks vältimiseks ärge üritage ise seadet lahti võtta ja parandada. Seadme elektrivörgust lahtiuhendamisel ärge tõmmake toitekaablist, vaid võtke kinni pistikut. Ärge keerutage toitekaablit ega kerige seda mitte milligi peale või ümber. Seade ei ole ette nähtud sisselülitamiseks välise taimeriga või eraldiseisva distantsjuhtimise süsteemi kaudu. Seade ei ole ette nähtud kasutamiseks isikutele, kellel on vähenenud kehalised, sensoorsed või väimseed võimed või kellel puudub selleks vastav kogemus ja teadmised ning kui neil puudub järelevalve ja juhendamine isiku poolt, kes

vastutab nende turvalisuse eest. Ärge lubage lastel seadet mängu-ajana kasutada. Ärge kasutage tarnekomplekti mittekäesolevaid lisatarvikuid. **TÄHELEPANU!** Ärge lubage lastel mängida polüüleenist pakenditega või paketeibiga. **LÄMBUMISOHT!** **TÄHELEPANU!** Ärge kasutage seadet hoonest väljapool. **TÄHELEPANU!** Olge eriti tähelepanelikud, kui töötava seadme läheduses asuvad lapsed vanuses vähem kui 8 aastat või piiratud võimetega isikud. **TÄHELEPANU!** Ärge kasutage seadet süttivate materjalide, plahvatusohtlike ainete ega isesüttivate gaaside läheduses. Ärge paigaldage seadet gaasivõi elektripliidi, samuti muude kütetekehad lähedusse. Ärge lubage seadmel sattuda otseselt päikeekiirte mõju alla. **TÄHELEPANU!** Ärge lubage lastel vanuses vähem kui 8 aastat puudutada korpusi, toitekaablit ja toitekaabli pistikut seadme töötamise ajal. Kui seadet on mõnda aega säilitatud temperatuuril alla 0°C, tuleb sellel enne sisselülitamist lasta seista toatemperatuuril mitte vähem kui 2 tundi. Seadme elektrivörku ühendamisel ärge kasutage adapterit. Ärge puudutage seadme liikuvalid osasid. Vigastuste vältimiseks teiseladage ja hoistage toodet alati tootja pakendis. Kasutusvälisel ajal hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas. **TÄHELEPANU!** KOHVIVESKI ON ETTE NÄHTUD AINULT KOHVIVUABE JAHVATAMISEKS. **TÄHELEPANU!** Täiendavaks kaitseks soovitate elektrisüsteemi paigaldada rikkevoolukaitse, mille nominaalne rakendusvool ei ületa 30 mA. Küsige elektrikult nõu.

## ETTEVALMISTUS KASUTAMISEKS

Võtke kohiveski pakendist välja ja eemaldage kõik pakendi osad. Peske kaas sooja vee ja pesuvahendiga üle ja kuivatage korralikult. Pühkige mahuti niiske lapiga üle.

## KASUTAMINE

Asetage toode tasasele pinnale.

### EEMALDATAVAD MAHUTID

Asetage toit kaussi, mille olete valinud. Paigaldage kausi mootorisale seabilles, et kausi klambrid langeksid mootori osa soondega. Pöörake kaussi päripäeva, ilma mingeid jõupingutusi, kuni see lukustub. Paigaldage ülemine läbipaistev kate. Ühendage toode elektrivörku. Töö käivitamiseks vajutage mootoriosa pealmisele kattel.

## PUHASTAMINE JA HOOLDUS

Veenduge, et mootor on täielikult peatunud. Eemaldage seade vooluvörgust. Puhastage mahuti jahvatatud kohvi jääkidest. Ärge kastke kohiveski korpusi vette ega muudesse vedelikesse. Pühkige kohiveski korpus ja mahuti niiske lapiga puhtaks, seejärel kuivatage korralikult. Ärge kasutage abrasiivseid ega keemilisi puhastusvahendeid. Ärge peske kohiveski osi nõudepesumasinas.

Toodet tuleb elektrivörgust lahti ühendada ja oodata, kuni mootor töö lõpetab töö lõpetamise lõpuni, enne töödeldud toodete eemaldamist. Kohiveski järjestikune katkematu töötükkel ei tohi kesta üle 30 sekundi, töötükkite vahe peab olema vähemalt 1 minut. **TÄHELEPANU!** **ÄRGE LÜLITAGE KOHVIMASINAT ILMA KAAHNETA SISSE.** Kui kohvioad on jahvatatud, oodake, kuni mootor täielikult peatub, lülitage kohiveski vooluvörgust välja, keerate kaas ettevaatlikult lahti ja võtke jahvatatud kohv kolust välja.

## SĂILITAMINE

Enne săilitamist vendude, et seade on elektrivõrgust välja lülitatud. Täitke kõiki alajaotuse PUHASTAMINE JA HOOLDUS nõudeid. Săilitage seadet kuivas, jahedas ja lastele kättesaamatus kohas.



Antud sŭmbol seadmel ja pakendil tăhendab, et kasutatud elektrilisi ja elektroonilisi seadmeid, samuti patareisid ei tohi uutiseerida koos olmejăkkidega. Need tuleb ule anda spetsialiseeritud kogumispunktidesse. Tălendava informatsiooni saamiseks olemasolevate jăitmekogumissŭsteemide kohta pŭrdurde kohalike vŭimuorganite poole. Őigesti uutiseerimine aitab săilitada vărtuslikke ressursse ja hoida Ćra vŭimalikke negatiivseid mŭjusid inimeste tervisele ja ŭmbristvea keskkonna seisukorrale, millest võivad tekkida jăitmete valesti kăitlemise tagajărjed.

## MĂSURI DE SECURITATE

Őitiți cu atenție acestă instrucțiune înainte de exploatarea dispozitivului pentru a evita defecțiunile în timpul utilizării. Înainte de a conecta dispozitivul verificați dacă parametrii tehnici ai dispozitivului, indicați pe etichetă, corespund parametrilor rețelei de curent electric. Utilizarea incorectă poate aduce la defectarea dispozitivului, poate cauza un prejudiciu material sau afecta sănătatea utilizatorului. A se folosi doar în scopuri casnice, conform prezentului Ghid de exploatare. Acest dispozitiv nu este destinat pentru uz comercial. Folosiți dispozitivul doar conform destinației lui directe. Să nu folosiți dispozitivul în apropiere nemijlocită de lăvoarul din bucătărie, afară sau în încăperi cu umiditatea sporită a aerului. Deconectați întotdeauna dispozitivul de la rețeaua de curent electric, dacă nu vă folosiți de el, precum și înainte de asamblare, dezasamblare și curățare. Dispozitivul nu trebuie lăsat fără supraveghere, atât timp cât este conectat la rețeaua electrică. Aveți grijă ca cablul de rețea să nu se atingă de muchiile ascuțite ale mobilei și de suprafețe fierbinți. În scopul de a evita electrocutarea să nu încercați să dezasamblați ori să reparați de sine stătător dispozitivul. La deconectarea dispozitivului de la rețea să nu trageți de cablul de alimentare, dar să apucați de furca cablului. Să nu răsuciți și să nu depănați pe alte obiecte cablul de rețea. Dispozitivul nu este prevăzut a fi pus în funcțiune prin timer extern sau sistem separat de comandă la distanță. Dispozitivul nu este prevăzut a fi folosit de persoane cu capacități fizice, senzitive sau mintale reduse, precum și în cazul persoanelor care nu posedă experiența și cunoștințele necesare, dacă nu se află sub supraveghere sau nu sunt instruite în privința utilizării dispozitivului de către o persoană, responsabilă de securitatea lor. Nu permiteți copiilor să folosească dispozitivul în calitate de jucărie. Nu folosiți accesorii ce nu intră în setul suportului. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor să se joace cu pachete din polietilenă sau cu pelicula de ambalare. PERICOL

## PREGĂTIREA PENTRU FUNCȚIONARE

Scoateți rășnița de cafea din ambalaj și înlăturați toate materialele de ambalare. Spălați capacul cu apă caldă cu detergent pentru vase și uscați-l bine. Ștergeți recipientele cu o cârpă umedă.

## FUNCȚIONAREA

Plasați articolul pe o suprafață plană.

### CONTAINERE DETAȘABILE

Așezați măncarea în vasul pe care l-ați ales. Montați vasul de pe partea motorului astfel încât clemele de pe castron să coincidă cu canelurile de pe partea motorului. Răsuciți vasul în sensul acelor de ceasornic, fără să depuneți efort până când acesta nu este blocat. Montați capacul transparent superior. Conectați produsul la o priză electrică. Apăsați capacul superior la partea motorului pentru a

DE SUFOCARE! **ATENȚIE!** Nu folosiți dispozitivul în afara încăperii. **ATENȚIE!** Fiți foarte precauți, dacă în apropierea dispozitivului în funcțiune se află copii sub vârsta de 8 ani și persoane cu dizabilități. **ATENȚIE!** Nu folosiți dispozitivul în apropierea materialelor combustibile, substanțelor explozibile și gazelor auto-inflamabile. Nu puneți dispozitivul în apropiere de aragaz sau plită electrică, precum și în apropierea altor surse de căldură. Nu expuneți dispozitivul sub acțiunea directă a razeor solare. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor sub vârsta de 8 ani să se atingă de carcasa, de cablul de rețea și de furca cablului de rețea în timpul funcționării dispozitivului. Dacă dispozitivul s-a aflat o anumită perioadă de timp la temperatura sub 0°C, atunci înainte de a fi conectat acesta trebuie ținut la temperatura camerei cel puțin timp de 2 ore. **ATENȚIE!** Nu trageți cablul de rețea și de furca cablului de rețea cu mâinile ude. **ATENȚIE!** Nu permiteți copiilor sub vârsta de 8 ani să se atingă de carcasa, de cablul de rețea și de furca cablului de rețea în timpul funcționării dispozitivului. **ATENȚIE!** Deconectați dispozitivul de la rețeaua de curent electric de fiecare dată înainte de curățare, precum și în cazul în care nu vă folosiți de el. **ATENȚIE!** Fiți foarte precauți, dacă în preajma dispozitivului conectat se află copii sub vârsta de 8 ani sau persoane cu dizabilități. La conectarea dispozitivului la rețeaua de curent electric să nu folosiți racordul. Nu vă atingeți de elementele rotitoare ale articolului. Pentru a evita deteriorările, transportați și păstrați articolul doar în ambalaj original. În timpul intreruperilor, deplasați articolul în locuri inaccesibile copiilor. **ATENȚIE!** RĂȘNIȚA DE CAFEĂ ESTE DESTINATĂ DOAR PENTRU MĂCINAREA BOABELOR DE CAFEĂ. **ATENȚIE!** Pentru protecție suplimentară în circuitul de alimentare este rațional de instalat dispozitivul deconectat de protecție cu curent nominal de declanșare, care să nu depășească 30 mA. Pentru instalarea dispozitivului adresați-vă la specialiști.

începe lucrarea. Ar trebui să deconectați produsul de la rețea și să așteptați până când motorul se oprește complet la sfârșitul lucrului, înainte de a scoate produsele prelucrate. Timpul maxim admisibil de lucru continuu - nu trebuie să depășească 30 secunde, cu o intrerupere obligatorie de cel puțin 1 minut. **ATENȚIE!** SE INTERZICE DE CONECTAT RĂȘNIȚA DE CAFEĂ FĂRĂ CAPAC. După finisarea măcinării cafelei, așteptați ca motorul să se oprească definitiv, deconectați rășnița de cafea de la rețeaua de curent electric, scoateți atent capacul și înlăturați din vas cafeaua măcinată.

## CURĂȚAREA ȘI ÎNȚEȚINEREA

Asigurați-vă că motorul s-a oprit complet. Deconectați articolul de la rețeaua de curent electric. Înlăturați rămășițele de cafea măcinată din vas. Se interzice de aprofund carcasa rășniței de cafea în apă sau orice alt lichid. Carcasa și vasul pentru cafea necesită a fi șterse cu o cârpă umedă, iar apoi uscați-le bine. Nu folosiți substanțe de curățat abrazive și chimice. Nu se recomandă de spălat orice părți componente ale rășniței de cafea în mașina de spălat vase.

## PĂSTRAREA

Înainte de a pune dispozitivul la păstrare, asigurați-vă dacă acesta este deconectat de la rețeaua electrică. Îndepliniți toate cerințele comparativului CURĂȚAREA ȘI ÎNȚEȚINEREA. Păstrați dispozitivul într-un loc uscat și răcoros, inaccesibil copiilor.



Acest sŭmbol de pe produs și ambalaj semnifică că articolele electrice și electronice uzate, precum și bateriile nu trebuie să fie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Ele urmează a fi predate în punctele specializate de colectare. Pentru informații suplimentare cu privire la sistemele existente de colectare a deșeurilor adresați-vă la autoritățile locale. Reciclarea corectă va contribui la păstrarea resurselor prețioase și va preveni impactul posibil negativ asupra sănătății oamenilor și stării mediului ambiant, ce poate apărea în rezultatul manipularii incorecte a deșeurilor.